

दिल्ली राजपत्र

Delhi Gazette



असाधारण

EXTRAORDINARY

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 105]

दिल्ली, शनिवार, जून 16, 2012/ज्येष्ठ 26, 1934

[रा.रा.रा.क्षे.दि. सं. 65

No. 105]

DELHI, SATURDAY, JUNE 16, 2012/JYAISTHA 26, 1934

[N.C.T.D. No. 65

भाग—IV

PART—IV

राष्ट्रीय राजधानी राज्य क्षेत्र दिल्ली सरकार

GOVERNMENT OF THE NATIONAL CAPITAL TERRITORY OF DELHI

वित्त (राजस्व-1) विभाग

अधिसूचनाएं

दिल्ली, 16 जून, 2012

सं. फा. 3(6)/वित्त (राजस्व-1) 2012-13/एसएसएफ/92.—दिल्ली मूल्य संवर्धित कर (द्वितीय संशोधन) अधिनियम, 2012 (2012 का दिल्ली अधिनियम 10) की धारा 1 की उप-धारा (3) द्वारा प्रदत्त अधिकारों का प्रयोग करते हुए राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली के उपराज्यपाल एतद्वारा दिनांक 18 जून, 2012 को उस तिथि के रूप में नियत करते हैं, जब से उक्त अधिनियम लागू होगा।

FINANCE (REVENUE-1) DEPARTMENT

NOTIFICATIONS

Delhi, the 16th June, 2012

No. F. 3(6)/Fin.(Rev.-1)/2012-13/SSF/92.—In exercise of the powers conferred by sub-section (3) of Section 1 of the Delhi Value Added Tax (Second Amendment) Act, 2012 (Delhi Act 10 of 2012), the Lieutenant Governor of the National Capital Territory of Delhi, hereby, appoints the 18th June, 2012, as the date on which said Act shall come into force.

सं. फा. 3(7)/वित्त (राजस्व-1) 2012-13/एसएसएफ/93.—दिल्ली मूल्य संवर्धित कर (तृतीय संशोधन) अधिनियम, 2012 (2012 का दिल्ली अधिनियम 11) की धारा 1 की उप-धारा (3) द्वारा प्रदत्त अधिकारों का प्रयोग करते हुए राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली के उपराज्यपाल एतद्वारा दिनांक 18 जून, 2012 को उस तिथि के रूप में नियत करते हैं, जब से उक्त अधिनियम लागू होगा।

राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र के उपराज्यपाल के आदेश से और उनके नाम पर,

बी. एल. शर्मा, विशेष सचिव

No. F. 3(7)/Fin.(Rev.1)/2012-13/SSF/93.—In exercise of the powers conferred by sub-section (3) of Section 1 of the Delhi Value Added Tax (Third Amendment) Act, 2012 (Delhi Act 11 of 2012), the Lieutenant Governor of the National Capital Territory of Delhi, hereby, appoints the 18th June, 2012, as the date on which said Act shall come into force.

By Order and in the Name of the Lt. Governor of the National Capital Territory of Delhi,

B. L. SHARMA, Spl. Secy.